



Dell™ 3400MP Projector Setup Guide

ΠΡΟΣΟΧΗ:

Ακολουθήστε όλες τις οδηγίες ασφαλείας που βρίσκονται στις *Οδηγίες Προϊόντος* πριν χρησιμοποιήσετε τον προτζέκτορα.

UWAGA:

Przed użyciem projektora należy zastosować się do wszystkich wskazówek dotyczących bezpieczeństwa zawartych w Instrukcji obsługi.

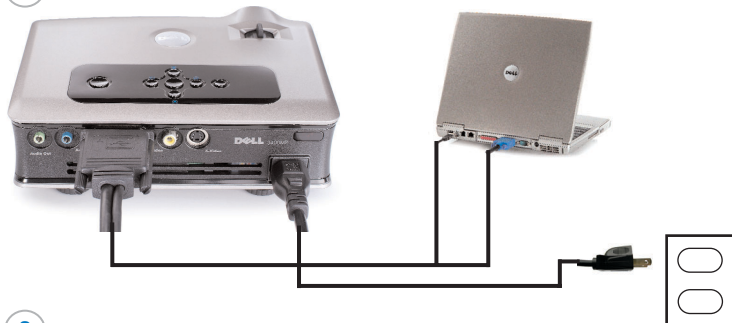
UPOZORNĚNÍ:

Dodržte všechny bezpečnostní pokyny uvedené ve vašem Návodu k použití předtím, než začnete používat projektor.

FORSIKTIG:

sigla todas as instruções de segurança no manual de instruções do produto antes de usar o projetor.

1



2



ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Ανοίξτε τον υπολογιστή σας αφού πρώτα ανοίξετε τον προτζέκτορα.

UWAGA: Najpierw włącz projektor, a następnie komputer.

Upozornění: Zapněte váš počítač poté, co spustíte projektor.

NOTA: ligue seu computador após ligar o projetor.

3



4



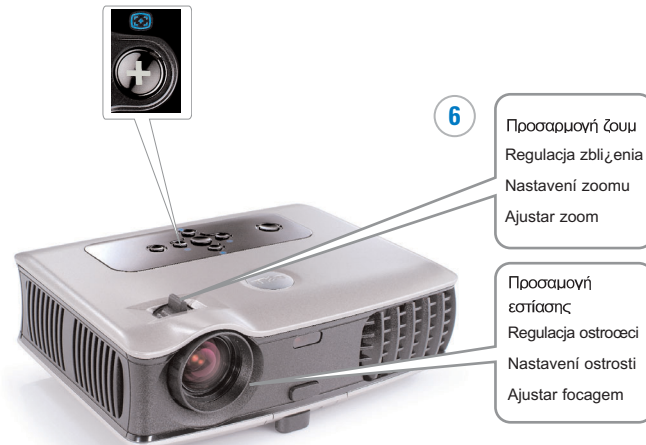
ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Μπορεί να χρειαστούν μερικά δευτερόλεπτα πριν εμφανιστεί η εικόνα σας.

UWAGA: Obraz może pojawić się po kilku sekundach.

UPOZORNĚNÍ: Než se objeví obraz, může uplynout několik vteřin.

NOTA: é possível que leve alguns segundos para que sua imagem apareça.

5



6

Προσαρμογή ζουμ
Regulacja zbliżenia
Nastavení zoomu
Ajustar zoom

Προσαρμογή εστίασης
Regulacja ostrości
Nastavení ostrosti
Ajustar focagem





Dell™ 3400MP Projector Setup Guide

7



ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Για να χρησιμοποιήσετε τις επιλογές Σελίδα Κάτω και Σελίδα Πάνω στο τηλεχειριστήριο, πρέπει να είναι συνδεδεμένο το καλώδιο USB (όπως φαίνεται στο βήμα 1).

UWAGA: Kabel USB musi być podłączony (jak przedstawiono w punkcie 1), by można było korzystać z przycisków strona w dół i strona w górę. Więcej informacji znaleźć można w Instrukcji obsługi.

Upozornění: kabel USB (jak je ukázáno v kroku 1) musí být napojen, aby funkce Stránka dolů a Stránka nahoru byly aktivní na dálkovém ovládní.

NOTA: o cabo USB (conforme mostrado no passo 1) deve ser conectado para usar Página seguinte e Página anterior no controle remoto.

Οι πληροφορίες που περιέχονται σε αυτό το έγγραφο μπορούν να αλλάξουν χωρίς προειδοποίηση.
© 2005 Dell Inc. Με την επιφύλαξη παντός δικαιώματος.

Απαγορεύεται αυστηρώς η αναπαραγωγή με οποιοδήποτε τρόπο, χωρίς την άρρηκτη άδεια της Dell Inc.

Τα λογότυπα Dell και DELL αποτελούν εμπορικά σήματα της Dell Inc. Η λέξη Microsoft και Windows αποτελούν κατατεθέντα εμπορικά σήματα της Microsoft Corporation.

H Dell δεν διακρίνει κανένα δικαίωμα ιδιοκτησίας μαρκαών και ονομάτων άλλων εταιρειών.

Ιούλιος 2005
Εκτυπωμένο στην Ταϊβάν

Informacje zawarte w tym dokumencie nie mogą zostać samodzielnie zmienione.

© 2005 Dell Inc. Wszystkie prawa zastrzeżone.

Kopírovanie czegokolwiek w jakikolwiek sposób bez pisemnej zgody firmy Dell Inc. jest zabronione.

Dell i logo DELL są znakami handlowymi Dell Inc., Microsoft i Windows są zarejestrowanymi znakami handlowymi Microsoft Corporation.

Dell zrzeka się wszelkich praw rzeczowych do marek i nazw innych firm.

Czerwiec 2005
Drukował w Tajwan

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τον προτζέκτορά σας, δείτε το Εγχειρίδιο Χρήσης.

Voor verdere informatie dient u uw gebruiksaanwijzing te lezen.

Více informací o vašem projektoru najdete ve Příručce uživatele.

Para obter mais informações sobre seu projetor, consulte o manual do utilizador.

Informace uvedené v tomto dokumentu se mohou bez ohlášení změnit.

© 2005 Dell Inc. Všechna práva vyhrazena.

Jakákoliv reprodukce obsahu bez písemného svolení Dell Inc. je pešni zakázána. Dell and DELL logo jsou ochranné známky společnosti Dell Inc., Microsoft a Windows jsou registrované ochranné známky společnosti Microsoft Corporation. Společnost Dell se vzdává jakýchkoli vlastnických nároků na známky a jména jiných společností.

Eervan 2005
Forma do Taiwan

As informações nesse documento estão sujeitas a alterações sem aviso prévio.

© 2005 Dell Inc. Todos os direitos reservados.

A reprodução de qualquer forma sem permissão escrita da Dell Inc. é estritamente proibida.

A marca Dell e DELL são marcas registradas da Dell Inc., Microsoft e Windows são marcas registradas da Microsoft Corporation.

A Dell não tem qualquer interesse nas marcas e nomes de outros proprietários.

Junho de 2005
Impresso em Taiwan

1. Κουμπί τροφοδοσίας	2. Τηλείτκο nahoru/dolů
2. Κουμπί Επάνω/Κάτω	3. Laser
3. Λέιζερ	4. Vypnutí zvuku
4. Αποκοπή Ήχου	5. Hlasitost +/-
5. Ένταση +/-	6. Pravé/levé tlačítko myši
6. Δεξί/Αριστερό Κουμπί Ποπτικού	7. Režim video
7. Κατάσταση Εικόνας	8. Prázdná obrazovka
8. Κενή οθόνη	9. Kontrolka LED
9. Φωτάκι LED	10. Tlačítko Enter
10. Κουμπί Εισαγωγής	11. Tlačítko pro úpravu nastavení
11. Κουμπί αλλαγής ρυθμίσεων της OSD	12. Menu obrazovkového menu
12. Μενού	13. Pøedchozí/další strana
13. Σελίδα Επάνω/ κάτω	14. Smírovi orientovaná tlačítka
14. Κουμπί κατεύθυνσης	15. Automatická úprava lichobížníkového zkreslení
15. Αυτόματη ρύθμιση τραπεζίου	16. Zdroj
16. Πηγή	17. Automatická úprava
17. Αυτόματη ρύθμιση	

1. Przycisk Power (Zasilanie)	1. Botão de alimentação
2. Przycisk w górę/w dół	2. Botão para cima/baixo
3. Laser	3. Laser
4. Wyciszenie	4. Sem áudio
5. Głośność +/-	5. Volume +/-
6. Prawy/lewy przycisk myszy	6. Botão direito do rato/tecla esquerda
7. Tryb video	7. Modo de vídeo
8. Pusty ekran	8. Ecrã em branco
9. Lampka LED	9. LED
10. Przycisk Enter	10. Botão Enter
11. Przycisk regulacji ustawień menu ekranowego OSD	11. Botão para ajuste da definição do OSD
12. Menu	12. Menu
13. Poprzednia/następna strona	13. Página para cima/baixo
14. Przycisk kierunkowy	14. Botão direccional
15. Automatyczna korekcja znieksztalbenia trapezowego	15. Correccão automática da distorção trapezoidal
16. ródło sygnału	16. Fonte
17. Automatyczna regulacja	17. Ajuste automático



0Y9666A00